

Tradiciones para el día de mañana

"Traditions for tomorrow" es una organización no lucrativa, fundada en 1986 y reconocida por la UNESCO en 1992, que cuenta con sedes en Francia, Suiza y Estados Unidos, cuyo objetivo es la salvaguarda de las tradiciones de los pueblos, promoviendo el interés por ellas, a la vez que busca recursos necesarios para evitar su extinción.

Hasta el presente, sus actividades abarcan once países. Como ejemplo de lo que han hecho en América Latina, mencionamos los siguientes:

En Perú ya han editado catorce de los veinte volúmenes de lo que será la

Enciclopedia Rural de Cajamarca. La información se ha recogido en más de 500 comunidades, sobre técnicas indígenas diversas (en particular sobre tópicos agrícolas y medicinales), creencias, religiosas, costumbres andinas de organización social y otras.

En Ecuador, grupos de música folklórica de comunidades quechuas han recibido apoyo para sus actuaciones.

En Guatemala, la organización ha ayudado en la recuperación o restauración de trajes, instrumentos musicales y máscaras que han posibilitado la

celebración de festivales de la cultura maya a nivel de comunidad.

El propósito de todos estos esfuerzos, junto a otros no mencionados, no es el restablecimiento artificial de las tradiciones de estos pueblos, sino ayudarlos como herederos de ese patrimonio, a revivir y recobrar su pasado con el orgullo que es esencial para enfrentar los retos del desarrollo.

(Tomado de la publicación de la UNESCO *Culture plus*, No. 11.) ■